**Cofnodion Cyfarfod 64 o Bwyllgor Cymru**

**7 Hydref 2022 (13:30-16:45)**

**Ar-lein (dros Webex)**

**Yn bresennol**

**Aelodau o Bwyllgor Cymru**

Eryl Besse (Cadeirydd), Chris Dunn, Geraint Hopkins, Martyn Jones (ymunodd o eitem 9 ymlaen), Helen Mary Jones ac Alison Parken

**Swyddogion**

Marcial Boo (Prif Weithredwr)

Ruth Coombs (Pennaeth Cymru)

Angus Cleary (Uwch Bennaeth - Ymholiadau a Chudd-wybodaeth) ymunodd ar gyfer eitem 4

Cath Denholm (Prif Swyddog Gweithredu)

Pranali Dhumal (Uwch Gydymaith - Llywodraethu, Cyfathrebu a Rheoli Rhanddeiliaid)

Melanie Field (Prif Swyddog Strategaeth a Pholisi)

Ruth Latusek (Uwch Gydymaith, Arweinydd Llywodraethu)

Bill Malloy (Cyfarwyddwr - Cynllunio, Perfformiad a Llywodraethu) ymunodd ar gyfer eitem 5

Nathan Owen (Uwch Gydymaith – Tair Gwlad Cymru) ymunodd ar gyfer eitem 4

Luke Taylor (Cyfarwyddwr - Tystiolaeth, Strategaeth a'r Tair Gwlad)

1. **Croeso ac ymddiheuriadau’r Cadeirydd**
   1. Croesawodd y Cadeirydd bawb a oedd yn bresennol i gyfarfod chwe deg a phedwar o Bwyllgor Cymru, gyda chroeso arbennig i aelodau newydd Pwyllgor Cymru, Chris Dunn a Helen Mary Jones. Diolchodd i'r aelodau am symud y cyfarfod ar-lein a newid dyddiad y cyfarfod, oherwydd streiciau rheilffordd.
   2. Derbyniwyd ymddiheuriadau am absenoldeb oddi wrth Bethan Thomas, Mark Sykes a Martyn Jones, gyda Martyn yn gobeithio ymuno yn ddiweddarach. Nododd y Cadeirydd fod Mark Sykes wedi darparu sylwadau ar y papurau drwy ohebiaeth ac y byddai Bethan Thomas yn gwneud hynny ar ôl y cyfarfod.

**Cam Gweithredu A: Tîm Llywodraethu (CGT) i ohebu â Bethan am ei hadborth ar y papurau i sicrhau eu bod yn cael eu cynnwys fel rhan o gyngor y Pwyllgor i’r Bwrdd.**

* 1. Gan mai hwn oedd cyfarfod olaf Alison o Bwyllgor Cymru, diolchodd y Cadeirydd i Alison am ei chyfraniad amhrisiadwy i’r Pwyllgor, Gweithgorau’r Comisiynwyr a’r CCHD.

1. **Datganiadau o fuddiant** 
   1. Dywedodd Helen Mary ei bod yn aelod o Fwrdd Gofal Cymdeithasol Cymru, ac nad yw hyn yn cael ei ystyried yn wrthdrawiad buddiannau.
2. **Cofnodion o’r cyfarfodydd a gynhaliwyd ar 12 Mai a 14 Gorffennaf a’r alwad ar 8 Medi**
3. Nododd aelodau Pwyllgor Cymru (Aelodau) nad oedd cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 12 Mai wedi’u cyflwyno yng nghyfarfod 14 Gorffennaf gan mai cyfarfod anffurfiol oedd hwn.
4. Cymeradwywyd cofnodion y cyfarfodydd a gynhaliwyd ar 12 Mai a 14 Gorffennaf. Cymeradwywyd cofnodion yr alwad ar 8 Medi hefyd, yn amodol ar fân newidiadau.

**Cam Gweithredu B: CGT i gytuno ar y newidiadau yng nghofnodion 8 Medi gyda'r Cadeirydd.**

1. **Materion cyfredol yn codi**
2. Dywedodd y Cadeirydd wrth yr Aelodau:
3. bod y log materion cyfredol sy'n codi wedi'i fyrhau ac y bydd y fformat yn cael ei wella ymhellach ac
4. bod ‘PC 63 Cam Gweithredu A’ wedi cyfeirio’n anghywir at ddysgeidiaeth diogelu data ar-lein, yn hytrach na sesiwn Bil Diogelwch Ar-lein; bydd y log yn cael ei gywiro.

**Cam Gweithredu C: CGT i ddiwygio ‘PC 63 Cam Gweithredu A’ i gyfeirio at sesiwn dysgu mewn diogelu data ar-lein.**

1. **Diweddariad ar yr Ymchwiliad Gofal Cymdeithasol**
2. Members Nododd yr aelodau'r cynnydd a wnaed ar yr ymchwiliad, y canfyddiadau drafft a'r argymhellion. Buont yn trafod y cyfleoedd i ymgorffori argymhellion yr ymchwiliad i ddatblygiadau polisi yng Nghymru. Nododd yr Aelodau y bydd yr adroddiad yn cynnwys argymhellion cyffredinol ar gyfer Cymru a Lloegr, a bod lle i lunio is-argymhellion o fewn y cyd-destun Cymreig, er mwyn ei wneud yn fwy hygyrch i randdeiliaid Cymru.
3. Dywedodd y swyddogion fod yr adroddiad terfynol wedi'i ohirio oherwydd materion capasiti; bydd yn mynd i’r Bwrdd i’w gymeradwyo ym mis Ionawr 2023 ac yn cael ei gyhoeddi’n fuan wedyn. Nododd y Cadeirydd fod hyn yn rhoi mwy o amser i'r Pwyllgor drafod cyfathrebu ac ymgysylltu â rhanddeiliaid yn ei gyfarfod nesaf.

**Cam Gweithredu D: CGT i drefnu trafodaeth ar gynllun cyfathrebu a thrin yr ymchwiliad gofal cymdeithasol yng nghyfarfod nesaf y Pwyllgor.**

1. Croesawodd yr Aelodau’r papur a rhoi’r cyngor a ganlyn ar sut i wneud y gorau o effaith yr ymchwiliad:
2. ystyried elfennau cydraddoldeb a hawliau dynol mewn datblygiad proffesiynol parhaus ôl-gymhwyso ar gyfer gweithwyr cymdeithasol;
3. cryfhau’r pwynt ynghylch eiriolaeth cwynion gofal cymdeithasol, yn enwedig o safbwynt yr awdurdod lleol;
4. adlewyrchu darpariaethau Deddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) yn y casgliadau polisi;
5. ystyried y rhaglen ddiwygio benodol sydd ar y gweill yng Nghymru i helpu i ddeall y cyd-destun Cymreig y cyhoeddir yr adroddiad oddi mewn iddo ac i nodi cyfleoedd sydd o werth ychwanegol;
6. trafod yr argymhellion drafft gyda Gweinidog Iechyd a Gofal Cymdeithasol Cymru, Eluned Morgan AS, a’r Dirprwy Weinidog dros Wasanaethau Cymdeithasol, Julie Morgan AS;
7. egluro bod y rhwymedigaeth orfodol i gyfeirio eisoes yn bodoli yng Nghymru;
8. partneru â rhanddeiliaid a sefydliadau perthnasol, gan nodi'r cynulleidfaoedd targed allweddol er mwyn sicrhau bod yr adroddiad yn cael yr effaith fwyaf posibl;
9. cysylltu ag Aelodau am unrhyw gyngor pellach a hyrwyddo'r briff polisi trwy eu rhwydweithiau, gan gynnwys darparwyr eiriolaeth.
10. **Revised Cylch Gorchwyl (ToR) Diwygiedig ar gyfer Pwyllgorau Cymru a'r Alban**
11. Rhoddodd y Prif Swyddog Gweithredu drosolwg o'r newidiadau i'r Cylchoedd Gorchwyl, yn enwedig o ran cyflawni swyddogaethau ac aelodaeth. Dywedwyd wrth yr Aelodau nad oeddent yn cynnwys unrhyw newidiadau i ddiben statudol y Pwyllgorau na’r ffordd y darperir cyngor y Pwyllgor i’r Bwrdd.
12. Dywedwyd wrth yr Aelodau na fydd y gostyngiad yn nifer yr aelodau yn lleihau ansawdd, adnoddau nac argaeledd staff sy'n cynghori'r Pwyllgor. Ymhellach, bydd prosesau recriwtio a sefydlu a'r system werthuso yn cael eu hadolygu i ddenu ystod amrywiol o ymgeiswyr ac i wella cyfleoedd ar gyfer dysgu a datblygu parhaus.
13. Croesawodd yr Aelodau'r Cylch Gorchwyl diwygiedig, yn enwedig yr adran 4 ychwanegol ar gyflawni swyddogaethau. Nodwyd y sylwadau a ganlyn:
14. ystyried ehangu cwmpas paragraff 4(h) (Cyflawni swyddogaethau) i adlewyrchu bod y Pwyllgor yn agored i ymgysylltu â phryderon a materion rhanddeiliaid, hyd yn oed os nad yn uniongyrchol o fewn blaenoriaethau strategol y Comisiwn;
15. ystyried adolygu paragraff 6 (cyngor y Pwyllgorau i’r Bwrdd) i ddarparu ar gyfer amgylchiadau eithriadol lle mae’r Pwyllgor yn anghytuno â sut mae penderfyniad Bwrdd yn effeithio ar Gymru drwy ychwanegu proses ychwanegol, megis cynnal cyfarfod rhwng y Bwrdd a’r Pwyllgor;
16. ystyried y canlynol mewn perthynas â pharagraff 9 (Aelodaeth) a'r gostyngiad arfaethedig yn nifer aelodau'r Pwyllgor; (i) byddai'n anoddach cyflawni nod Pwyllgor amrywiol; (ii) yng nghyd-destun polisïau datganoledig, lle mae Llywodraeth Cymru yn cynnal adolygiadau sylweddol o faterion cydraddoldeb, gallai meddu ar arbenigedd materion polisi perthnasol fod yn her; a (iii) gallai cael llai o aelodau effeithio ar ymdrechion y Pwyllgor i fod â chworwm, gan nodi rhai anawsterau yn ystod ac ar ôl Covid;
17. ystyried adolygu paragraff 11 (Aelodaeth) i ddarparu, o dan amgylchiadau eithriadol, y gall y tymor swydd hwyaf fod yn hwy na saith mlynedd;
18. ystyried, mewn perthynas â pharagraff 23 (Amgylchiadau eithriadol lle nad yw cyfarfod yn bosibl), darparu canllawiau ar enghreifftiau o amgylchiadau eithriadol fel na chaiff y ddarpariaeth hon ei chamddefnyddio;
19. mae darparu papurau ddim hwyrach na 5 diwrnod gwaith cyn y cyfarfod, fel y nodir ym mharagraff 29 (Amserlen ar gyfer papurau Pwyllgor), yn ymddangos yn eithaf byr;
20. ar baragraff 32 (Gweithdrefnau adrodd), i ystyried a fyddai’n ddefnyddiol i Aelodau gyfrannu at y papur briffio gan Gomisiynydd Cymru ar adborth y Pwyllgor i’r Bwrdd.
21. **Ymgysylltu â Rhanddeiliaid Pwyllgor Cymru**
22. Nododd yr aelodau fod egwyddorion ac amcanion y Cynllun Gweithredu ar gyfer Ymgysylltu â Rhanddeiliaid yn adlewyrchu dull newydd o weithio a'u bod yn hapus â thrywydd y Cynllun. Gwahoddwyd yr aelodau i gwblhau matrics sgiliau a chynghori ar ba feysydd blaenoriaeth strategol y gallent ychwanegu'r gwerth mwyaf, tra'n sicrhau bod cydbwysedd o Aelodau ar draws yr holl flaenoriaethau yn cael ei gynnal.
23. Gwnaeth yr aelodau y sylwadau a’r awgrymiadau a ganlyn:
24. myfyrio ar yr hyn a ddysgwyd o raglenni ymgysylltu â rhanddeiliaid blaenorol er mwyn bod yn fwy ystwyth ac ymatebol i gyfleoedd i sganio’r gorwel;
25. ystyried ymgysylltu â rhanddeiliaid y tu allan i Gaerdydd yng nghyfarfod y Pwyllgor ym mis Mawrth a gofyn am fewnbwn Aelodau ar y flaenoriaeth strategol y dylid canolbwyntio ymgysylltu arni, y dulliau ymgysylltu arfaethedig, a sicrhau aliniad â’n strategaeth a’n cynllun busnes;
26. gweithio gyda (a chynghori) tîm data Llywodraeth Cymru i gasglu cudd-wybodaeth a gwybodaeth i nodi bylchau yn y data er mwyn sicrhau bod ein blaenoriaethau ymgysylltu â rhanddeiliaid yn darparu ar gyfer cymunedau a sectorau amrywiol ledled Cymru, gan gynnwys ymhelaethu ar leisiau’r rhai sydd â phrofiad o wneud penderfyniadau yng Nghymru;
27. sicrhau bod blaenoriaethau ymgysylltu’r Pwyllgor yn cael eu (i) nodi’n rhagweithiol, gan ystyried y cyfleoedd a’r risgiau ehangach yng nghyd-destun Cymru, (ii) wedi’u halinio â strategaeth gyffredinol y Comisiwn ar gyfer ymgysylltu â rhanddeiliaid, a (iii) y cytunir arnynt ar ddechrau pob blwyddyn ariannol.
28. nodi cyfleoedd ymgysylltu â chynulleidfaoedd allweddol, megis y Comisiynwyr, Ombwdsmon Gwasanaethau Cyhoeddus Cymru, a sefydliadau cymdeithas sifil;
29. ystyried cymryd rhan mewn digwyddiadau lleol a chenedlaethol, er enghraifft ffeiriau a sioeau lleol, gan gynnwys y rhai yn y Gymru wledig, yr Eisteddfod Genedlaethol, Sioe Frenhinol Cymru, a mentrau Llywodraeth Cymru megis y Gynhadledd Gofal Cymdeithasol Genedlaethol, gan sicrhau’r gwerth gorau am arian ac effaith, a bod yr hyn a gynigir yn gyflawnadwy o fewn y cwmpas adnoddau;
30. ystyried defnyddio ymgysylltu digidol fel arf defnyddiol i ymgysylltu â rhanddeiliaid, tra’n nodi materion cysylltedd mewn ardaloedd anghysbell.

**Cam Gweithredu E: CGT i sicrhau bod (a) y matrics sgiliau yn cael ei gwblhau gan yr Aelodau (b) bod yr aelodau wedi nodi eu dewisiadau ar y blaenoriaethau strategol y byddant yn ymwneud fwyaf â hwy (c) cydlynu gyda'r aelodau am eu mewnbwn ar y dulliau ymgysylltu arfaethedig a thema ymgysylltu ar gyfer cyfarfod Pwyllgor mis Mawrth.**

**Cam Gweithredu F: CGT i drefnu trafodaeth ar y cynllun gweithredu drafft i randdeiliaid yn y cyfarfod nesaf.**

1. **Adroddiad y Cadeirydd**
2. Rhoddodd y Cadeirydd ddiweddariad i'r Aelodau ar benderfyniadau a chamau gweithredu o gyfarfod y Bwrdd ar 14 Medi. Rhoddodd sicrwydd bod cyngor y Pwyllgor wedi’i roi i’r Bwrdd ar oblygiadau trawsffiniol diwygio Deddf Cydnabod Rhywedd yr Alban (GRA); a dywedodd fod y Cadeirydd wedi ysgrifennu at weinidogion perthnasol yn Llywodraeth Cymru.
3. Rhoddodd y Cadeirydd yr wybodaeth ddiweddaraf i’r Aelodau am y cyfarfod a gynhaliwyd ganddi hi a Jackie Killeen gyda Hannah Blythyn AS ar 28 Medi i drafod canllawiau darparwr gwasanaeth un rhyw y Comisiwn. Bydd ymateb i lythyr y Gweinidog at Gadeirydd y Comisiwn yn cael ei anfon yn fuan, a bydd yn cael ei rannu â’r Aelodau.

**Cam Gweithredu G – CGT i rannu'r llythyr a anfonwyd gan y CCHD at Hannah Blythyn AS gyda'r Aelodau, ar ôl ei anfon.**

1. **Adroddiad y Prif Weithredwr**
2. Rhoddodd y Prif Weithredwr yr wybodaeth ddiweddaraf i'r Aelodau am flaenoriaethau strategol a chorfforaethol gan gynnwys, ymgysylltu â Gweinidogion newydd Llywodraeth y DU, canllawiau ar wahaniaethu yn ymwneud â gwallt gwead-affro, gwrandawiad ail-achredu NHRI ar 6 Hydref; ymateb CCHD i honiadau ynghylch cam-drin pobl yn Uned Iechyd Meddwl Canolfan Edenfield a ddangoswyd ar raglen Panorama ar y BBC; a'r swyddfa newydd yng Nghaerdydd.
3. Dywedodd y Prif Weithredwr fod y CCHD yn ystyried sut i gefnogi staff mewn perthynas â chostau ynni uwch a’r argyfwng costau byw, megis sicrhau bod amgylchedd y swyddfa’n gynnes a bod staff yn gallu fforddio gwres wrth weithio gartref, a darparu’r cylch gwaith cyflog safonol i staff ar gyfer y flwyddyn ariannol gyfredol yn unol â pholisi Llywodraeth y DU. Dywedodd fod sgyrsiau mewnol yn mynd rhagddynt ynghylch effaith yr argyfwng costau byw ar bobl â nodweddion gwarchodedig gwahanol, gan ystyried ein blaenoriaethau strategol; er enghraifft, plant a phobl ifanc ac iechyd a gofal cymdeithasol, fel nad yw'r effeithiau ar rai grwpiau yn gwaethygu.
4. Gofynnodd yr aelodau am ddiweddariad ar bolisi Rwanda. Dywedodd y Prif Weithredwr fod y CCHD wedi ysgrifennu at y Swyddfa Gartref yn herio a yw polisi Rwanda yn cydymffurfio â deddfwriaeth Cydraddoldeb a'n bod ar hyn o bryd yn asesu ac yn ceisio mwy o wybodaeth.
5. **Adroddiad Pennaeth Cymru**
6. Nododd yr Aelodau y diweddariadau rheolaidd ar gynnydd yng Nghymru.
7. Rhoddodd Pennaeth Cymru ddiweddariad i’r Aelodau ar y camau ers yr ymchwiliad i anghydraddoldeb hiliol mewn gweithleoedd iechyd a gofal cymdeithasol (Ymchwiliad Iechyd a Gofal Cymdeithasol), gan nodi y bydd staff yn parhau i ofyn am ymatebion i’n hargymhellion gan Lywodraeth Cymru. Mynegodd Aelod bryder ynghylch adolygiad Cass y gallai plant a phobl ifanc yng Nghymru fod dan anfantais anghymesur oherwydd cynigion/newidiadau gwasanaeth. Cytunodd Pennaeth Cymru i geisio eglurder ar hyn, gan barhau i ymgysylltu â Llywodraeth Cymru.
8. Gwahoddodd Pennaeth Cymru yr Aelodau i ddigwyddiadau'r Gyfnewidfa Cydraddoldeb a Hawliau Dynol (EHRE) ar AI a Gwasanaethau Cyhoeddus sydd ar ddod; ac ar ein Hymchwiliad Iechyd a Gofal Cymdeithasol.

**Cam Gweithredu H – CGT i ddarparu manylion y digwyddiadau EHRE i Aelodau fel y gallant fynychu/rhannu gyda'u rhwydweithiau.**

1. Diolchodd yr aelodau i Bennaeth Cymru am ehangder a chwmpas y gweithgareddau a maint y gwaith a gyflawnwyd gan dîm bach.
2. **Adroddiad Effaith Chwe Mis**
3. Nododd yr Aelodau’r cynnydd a gynhwyswyd yn yr adroddiad effaith chwe mis, a gwnaethant y sylwadau a ganlyn:
4. ystyried gwahanu gweithgareddau a chanolbwyntio'n fwy manwl ar effaith;
5. ystyried rhoi amlygrwydd i reoleiddio llym yn hytrach na gweithgareddau hyrwyddo meddalach;
6. ystyried cynnwys ymchwiliadau ac ymgyfreitha strategol; a
7. ystyried rhoi’r wybodaeth ddiweddaraf am weithgareddau cwmpasu neu gynlluniau sy’n ymwneud â meysydd ffocws strategol e.e. mynd i’r afael ag effaith gwasanaethau digidol ac AI ar gydraddoldeb a hawliau dynol, a meithrin cysylltiadau da a hybu parch rhwng grwpiau.
8. **Unrhyw fater arall**
9. Cynigiodd y Cadeirydd y dylai cyfarfod nesaf y Pwyllgor, sydd wedi'i drefnu ar hyn o bryd ar gyfer 15 Rhagfyr, gael ei ddwyn ymlaen a'i gynnal yn bersonol yn y swyddfa newydd yng Nghaerdydd oherwydd streic rheilffordd bosibl a materion eraill yn nes at y Nadolig.

**Cam Gweithredu I – CGT i gadarnhau dyddiad a lleoliad cyfarfod mis Rhagfyr drwy ohebiaeth.**

1. Fel uchod yn 6.2, ailadroddodd yr Aelodau y dylai cyfarfod mis Mawrth 2023 fod wyneb yn wyneb y tu allan i Gaerdydd, gan ymgysylltu â rhanddeiliaid.

**Cam Gweithredu J – Tîm Cymru i gynllunio a datblygu rhaglen ymgysylltu â rhanddeiliaid ar gyfer 2023-24 ar gyfer cyfarfod y Pwyllgor ym mis Mawrth i’r Pwyllgor ei hystyried.**

1. Gofynnodd y Cadeirydd i (i) adborth o gyfarfodydd y Bwrdd a (ii) materion sganio'r gorwel sydd i'w cyfleu i'r Bwrdd, gael eu hychwanegu fel eitemau sefydlog i'r agenda.

**Cam Gweithredu K – CGT i ychwanegu eitemau sefydlog ar wahân ar yr agenda: (a) i’r Cadeirydd roi adborth o gyfarfodydd y Bwrdd a (b) cyfle i aelodau’r Pwyllgor amlygu cyfleoedd sganio’r gorwel a strategol yng Nghymru i’w cyfleu i’r Bwrdd.**

1. Holodd yr Aelodau am yr effaith bosibl ar adrodd ar y bwlch cyflog rhwng y rhywiau yn sgil y newid arfaethedig yn y maen prawf ar gyfer cymhwyso fel menter busnes bach a chanolig (SME) o 250 o gyflogeion i 500 o gyflogeion. Dywedodd y Prif Weithredwr, os bydd y cynnig hwn yn mynd yn ei flaen, y bydd y Comisiwn yn cymryd y camau angenrheidiol i sicrhau nad yw'n rhagfarnu pobl yn gyffredinol, ac adrodd ar y bwlch cyflog rhwng y rhywiau yn benodol.
2. Gofynnodd y Prif Swyddog Gweithredu i'r Aelodau nodi y bwriedir cynnal cyfarfod y Bwrdd ym mis Mai 2024 ar hyn o bryd yng Nghaerdydd, a fydd yn cynnwys ymgysylltu â Phwyllgor Cymru.
3. **Cloi**
4. Gan nad oedd unrhyw fater arall yn cael ei godi, diolchodd y Cadeirydd i'r Aelodau a'r Swyddogion am eu cyfraniadau a daeth â'r cyfarfod i ben.